

# Pflichtkurse = Corsi obbligatori

Objektyp: **Group**

Zeitschrift: **Bündner Schulblatt = Bollettino scolastico grigione = Fegl  
scolastic grischun**

Band (Jahr): **61 (2001-2002)**

Heft 10: **Schule und Wirtschaft : Delegiertenversammlung LGR in  
Domat/Ems**

PDF erstellt am: **13.09.2024**

## **Nutzungsbedingungen**

Die ETH-Bibliothek ist Anbieterin der digitalisierten Zeitschriften. Sie besitzt keine Urheberrechte an den Inhalten der Zeitschriften. Die Rechte liegen in der Regel bei den Herausgebern.

Die auf der Plattform e-periodica veröffentlichten Dokumente stehen für nicht-kommerzielle Zwecke in Lehre und Forschung sowie für die private Nutzung frei zur Verfügung. Einzelne Dateien oder Ausdrucke aus diesem Angebot können zusammen mit diesen Nutzungsbedingungen und den korrekten Herkunftsbezeichnungen weitergegeben werden.

Das Veröffentlichen von Bildern in Print- und Online-Publikationen ist nur mit vorheriger Genehmigung der Rechteinhaber erlaubt. Die systematische Speicherung von Teilen des elektronischen Angebots auf anderen Servern bedarf ebenfalls des schriftlichen Einverständnisses der Rechteinhaber.

## **Haftungsausschluss**

Alle Angaben erfolgen ohne Gewähr für Vollständigkeit oder Richtigkeit. Es wird keine Haftung übernommen für Schäden durch die Verwendung von Informationen aus diesem Online-Angebot oder durch das Fehlen von Informationen. Dies gilt auch für Inhalte Dritter, die über dieses Angebot zugänglich sind.

## Direttive dell'aggiornamento professionale Grigione degli insegnanti

### 1. Obbligatorietà ai corsi

Tutto il corpo insegnante della scuola popolare grigione e tutte le educatrici di scuola dell'infanzia aventi un pensum d'insegnamento del 50% e più sono tenuti entro tre anni scolastici, a investire almeno 12 mezzogiornate del tempo libero all'insegnamento alla scuola popolare e alla scuola dell'infanzia per l'aggiornamento professionale. Fanno eccezione i corsi obbligatori che rientrano per metà nel periodo scolastico, rispettivamente nel periodo della scuola dell'infanzia e che, ai fini dell'adempimento dell'obbligo dei corsi, vengono comunque computati per intero.

Docenti che durante la loro attività professionale assolvono un perfezionamento pedagogico integrale, accompagnato dall'attività professionale, possono dall'Ufficio competente, su richiesta, essere esentati durante gli anni del perfezionamento dall'obbligo di frequenza dei corsi ai sensi delle direttive.

### 2. Offerta dei corsi

Vengono in particolare riconosciuti i corsi organizzati dalle seguenti istituzioni:

- dall'Aggiornamento professionale degli insegnanti grigioni (corsi obbligatori al 100% e corsi facoltativi)
- Società svizzera di perfezionamento pedagogico (SSPP)
- dalla Federazione svizzera per lo sport nelle scuole (SVSS)
- i corsi specifici organizzati da organizzazioni extracantonali per gli insegnanti di classi ridotte, per gli insegnanti di ortopedagogia e per gli insegnanti di logopedia se i corsi sono stati riconosciuti dal Dipartimento dell'educazione, della cultura e della protezione dell'ambiente (la domanda di riconoscimento del corso va fatta al dipartimento **prima dell'iscrizione**).
- Gli insegnanti delle Valli del Grigione italiano possono adempire all'obbligatorietà dei corsi frequentando anche corsi in lingua italiana in altri cantoni o all'estero (l'informazione e la domanda di riconoscimento vanno dirette al dipartimento **prima dell'iscrizione**).
- Vengono computati, ai fini dell'adempimento dell'obbligatorietà ai corsi i corsi per quadri e le attività come responsabili dei corsi, come autori di testi didattici, nonché come membri di commissioni per i programmi didattici, nominati dal Governo.
- In casi motivati possono essere riconosciuti corsi di altri enti relativi

(l'informazione e la domanda vanno dirette al dipartimento dell'educazione, della cultura e della protezione dell'ambiente **prima dell'iscrizione**).

### 3. Contenuti dei corsi

Nell'interesse di un aggiornamento il più completo e diversificato possibile atto a fornire ricchi impulsi al singolo insegnante per la gestione della scuola si invitano gli insegnanti a non scegliere unicamente il campo speciale da loro preferito, ma di mirare ad un avvicinamento tra i seguenti tre punti essenziali:

#### I. Basi pedagogiche e psicologiche

Questi corsi hanno lo scopo di verificare la posizione dell'insegnante e di promuovere i rapporti dello stesso con gli alunni, i colleghi, i genitori e le autorità.

#### II. Basi tecniche, metodiche e didattiche

Questi corsi hanno lo scopo di consentire una continua verifica del proprio lavoro in classe alla luce di nuove conoscenze. S'intende con ciò migliorare la professionalità e la capacità d'apprendimento.

## Pflichtkurse / Corsi obbligatori 2002 / 2003

Nr. Kurstitel No. Titolo del corso	Datum / Ort Data / Luogo	Region Regione	kurspflichtig Obbligo di frequenza al corso
<b>500 Lebensrettung im Schwimmen</b> (WK Brevet I)	Kurs 500.3: 14. September 2002: Chur Kurs 500.4: 16. November 2002: Chur Kurs 500.5: Mai 2003: Chur (siehe Schulblatt vom Dez. 2002)	ganzer Kanton	Alle Lehrpersonen, die Schwimmunterricht erteilen und deren Prüfung oder letzter WK länger als drei Jahre zurückliegt.
<b>501 Turnberaterkurs 2002 Thema Orientierungslauf</b>	3./4. September 2002: Lenzerheide	ganzer Kanton	Alle TurnberaterInnen
<b>502 Singen/Musik auf der Volksschul-Oberstufe</b>	Kurs 502.1: Gruppe 1: 14. März 2003 Kurs 502.2: Gruppe 2: 21. März 2003 Kurs 502.3: Gruppe 3: 4. April 2003	ganzer Kanton <b>ohne</b> Distretto scolastico Bregaglia- Bernina-Moesa	Alle Lehrpersonen, die Singen und Musik auf der Volksschul-Oberstufe erteilen. (Die angemeldeten Lehrkräfte erhalten eine Kurseinladung.)

### III. Basi musicali, artistiche e sportive

Questi corsi hanno lo scopo di incentivare la creatività artistica nei vari campi, come il disegno, la pittura, i lavori manuali, la musica, il teatro. Inoltre sono volti al miglioramento e all'approfondimento delle nozioni e competenze dell'insegnante nel campo dell'educazione fisisportiva. Devono inoltre essere un contributo alla preparazione diversificata dell'insegnante, nonché alla sua salute e alla sua gioia di vivere.

### 4. Spese

Per il finanziamento delle spese dei corsi fanno stato le regole stabilite nella decisione dipartimentale no. 375 del 22 ottobre 1999. Essendo nell'interesse dei comuni che i loro docenti siano aggiornati professionalmente, ci si deve attendere anche da parte degli enti organizzatori un contributo finanziario, corrispondente all'indennità delle spese secondo l'ordinanza cantonale per il personale. Nel caso di comuni con conguaglio finanziario tali pagamenti vengono riconosciuti.

### 5. Controllo della frequenza ai corsi

Il controllo della frequenza ai corsi viene delegato alle autorità scolastiche rispettivamente alle relative commissioni per le scuole dell'infanzia. I docenti e le educatrici di scuola dell'infanzia che anche se ammoniti non adempiono al loro obbligo di frequenza dei corsi vengono denunciati all'ispettorato scolastico rispettivamente all'ispettorato per la scuola dell'infanzia competente, con copia al Dipartimento dell'educazione, della cultura e della protezione dell'ambiente.

## Aggiornamento professionale degli insegnanti del Grigioni Italiano Agosto - Settembre - Ottobre 2002 (stato della progettazione 18.6.2002)

Data	SI Poschiavo Bregaglia	SE Poschiavo Bregaglia		SEC / SAP Poschiavo	SEC / SAP Bregaglia	SEC / SAP Moesano
Martedì 13 agosto 2002	Infanzia e violenza F. Maiullari Brusio			Matematica Geometria 9 Nussio/Walther Brusio	Matematica Geometria 9 Nussio/Walther Brusio	Matematica Geometria 9 Nussio/Walther Brusio
Mercoledì 14 agosto 2002	Infanzia e violenza F. Maiullari Brusio			Corso 502.4 Canto e musica / Nus- sio/ Guscetti Brusio	Corso 502.4 Canto e musica / Nus- sio / Guscetti Brusio	Corso 502.4 Canto e musica / Nus- sio / Guscetti Brusio
Data	SI Moesano	SE Moesano	AT e ED Moesano			SEC / SAP Moesano
Lunedì 19 agosto 2002			Cucina vegetariana Ferrantini (18.00-21.00)			
Martedì 20 agosto 2002	Ginnastica Bondietti / Rosa / Ferrari Roveredo	Ginnastica Bondietti / Rosa / Ferrari Roveredo				Ginnastica Bondietti / Rosa / Ferrari Roveredo
Mercoledì 21 agosto 2002	L'italiano nella SI Fr. Antonini Roveredo		Cucina vegetariana Ferrantini (18.00-21.00)			
Giovedì 22 agosto 2002	L'italiano nella SI Fr. Antonini Roveredo		Conoscere i tessuti moderni prof. Lironi Mesocco			

<b>Data</b>	<b>SI Poschiavo Bregaglia</b>	<b>SE Poschiavo Bregaglia</b>		<b>SEC / SAP Poschiavo</b>	<b>SEC / SAP Bregaglia</b>	
Sabato. 7 settembre 2002	Ginnastica Bondietti / Rosa / Ferrari Poschiavo	Ginnastica Bondietti / Rosa / Ferrari Poschiavo		Ginnastica Bondietti / Rosa / Ferrari Poschiavo	Ginnastica Bondietti / Rosa / Ferrari Poschiavo	
<b>Data</b>					<b>AT e ED Poschiavo e Bregaglia</b>	
Venerdi 4 ottobre 2002					Conoscere i tessuti moderni prof. Lironi 18.00-21.00	
Sabato 5 ottobre 2002					Conoscere i tessuti moderni prof. Lironi 08.00-11.30	
Sabato 26 ottobre 2002					Cucina vegetarianna Ferrantini	

<b>Kurstitel</b> <i>Titolo del corso</i>	<b>Datum / Ort</b> <i>Data / Luogo</i>	<b>Region</b> <i>Regione</i>	<b>kurspflichtig</b> <i>Obbligo di frequenza al corso</i>
---------------------------------------------	-------------------------------------------	---------------------------------	--------------------------------------------------------------

### **Zweitsprachunterricht Italienisch (4.–6. Klasse)**

<b>Didaktikkurs 2002, Teil 2</b>	19./20. September 2002 in Landquart	Gemeinden mit Zweitsprachunterricht Italienisch	Lehrerinnen und Lehrer, die den Teil 1 des Didaktikkurses absolviert haben.
<b>Intensivkurs 2 / 2002</b>	7.–25. Oktober 2002 im Sprachgebiet	Gemeinden mit Zweitsprachunterricht Italienisch	Lehrerinnen und Lehrer, die im Juni/Juli 2001 den Intensivkurs 1 in Poschiavo oder einen gleichwertigen Sprachkurs absolviert haben.
<b>Erfahrungsaustausch Zweitsprachunterricht Italienisch</b>	Region/27. November 2002	Gemeinden mit Zweitsprachunterricht Italienisch	Die Teilnehmerinnen und Teilnehmer erhalten eine persönliche Einladung.

### **Zweitsprachunterricht Romanisch**

<b>Extensivkurse Rumantsch Grischun und Sursilvan</b>	Region Schuljahr 2002/03	Gemäss speziellem Aufgebot	Lehrerinnen und Lehrer, welche die Weiterbildung ZSU Romanisch noch nicht abgeschlossen haben.
<b>Intensivkurs Romanisch Sursilvan</b>	Sommerkurswochen in der Casa Caltgera, voraussichtlich 13.–26. Juli 2003	Gemeinden mit Zweitsprachunterricht Romanisch Sursilvan	Lehrerinnen und Lehrer, welche die Weiterbildung ZSU Romanisch noch nicht abgeschlossen haben.

### **Freiwillige Weiterbildung Zweitsprachunterricht Italienisch (1.–3. Klasse + ...)**

<b>Intensivkurs Italienisch Sommer 2003*</b>	Sommerkurswochen 28. Juli – 8. August 2003 <b>Der Kurs findet im Sprachgebiet statt.</b>	Ganzer Kanton	Lehrpersonen, der 1.–3. Klasse, welche die Weiterbildung Zweitsprachunterricht Italienisch besuchen. Der Kurs steht auch weiteren Interessenten offen.
<b>Didaktikkurs Zweitsprachunterricht Italienisch 2002*</b>	Teil 2: 7./8. Oktober 2002	Ganzer Kanton	Lehrpersonen, welche den Didaktikkurs Teil 1 besucht haben.
<b>Didaktikkurs Zweitsprachunterricht Italienisch 2003*</b>	Teil 1: 14.–16. April 2003 Teil 2: 6./7. Oktober 2003	Ganzer Kanton	Für die Erteilung des Zweitsprachunterrichtes Italienisch ist der Besuch dieses Kurses obligatorisch.
<b>Extensivkurs Zweitsprachunterricht Italienisch*</b>	Region Januar–April 2003	Ganzer Kanton	Lehrpersonen, der 1.–3. Klasse, welche die Weiterbildung Zweitsprachunterricht Italienisch besuchen.

\* Kursgeld wird vom Kanton übernommen

## Kurs 500

**Lebensrettung  
im Schwimmen****(Wiederholungskurs Brevet I)**

*Region:*  
Ganzer Kanton

*Kurspflichtig:*  
Alle Lehrkräfte, die Schwimmunterricht erteilen und deren Prüfung oder letzter WK länger als 3 Jahre zurückliegt.

*Leiter:*  
Chur: Andreas Racheter  
Aspermontstrasse 9  
7000 Chur

*Kursorte und Termine:*  
Chur: Kurs 500.3:  
14. September 2002  
Kurs 500.4:  
16. November 2002  
13.00 – 18.00 Uhr

*Kursinhalt:*

- Rettungs- und Befreiungsgriffe
- Tauchen spielerisch
- Persönlicher Schwimmstil
- Lebensrettende Sofortmassnahmen:
  - Bergung
  - Beatmen von Mund zu Nase
  - Bewusstlosenlagerung

*Mitbringen:*  
Badeanzug, Frottiertuch, Schreibmaterial, Testat-Heft, Kleider

*Anmeldung:*  
Aus organisatorischen Gründen ist es nötig, dass sich die kurspflichtigen Lehrkräfte anmelden. Bitte geben Sie bei der Anmeldung an, an welchem Kursort Sie den WK absolvieren möchten.

*Anmeldefrist:*  
1 Monat vor dem Kurstermin  
**Bitte geben Sie bei der Anmeldung auch den Kurstermin an.**

*Aufgebot:*  
Jeder Kursteilnehmer erhält eine persönliche Einladung.

## Corso 500

**Nuoto di salvataggio  
vita****(Corso di ripetizione brevetto I)**

*Regione:*  
tutto il Cantone

*Soggetti all'obbligo di frequenza:*  
Tutti gli insegnanti che impartiscono lezioni di nuoto e il cui esame o ultimo corso di ripetizione risale a oltre tre anni fa.

*Conduttori:*  
Coira: Andreas Racheter  
Aspermontstrasse 9  
7000 Coira

*Luoghi e date del corso:*  
Chur: Corso 500.3:  
14 settembre 2002  
Corso 500.4:  
16 novembre 2002  
dalle ore 13.00 alle 18.00

*Contenuto del corso:*

- mosse di salvataggio e di liberazione (svincolo)
- imparare ad immergersi con scioltezza
- stile di nuoto personale
- misure immediate di salvataggio vita:
  - ricupero
  - respirazione artificiale bocca a bocca
  - posare una persona svenuta

*Indumenti e materiale da portare con se al corso:*  
Costume da bagno, asciugamano di spugna, materiale per scrivere, libretto di frequenza, vestiti.

*Iscrizioni:*  
Per ragioni organizzative occorre che gli insegnanti obbligati al corso provvedano ad iscriversi, comunicando nel contempo quale luogo si vuol scegliere per frequentarlo.

*Scadenza dell'iscrizione:*  
Un mese prima dell'inizio del corso.  
**Con l'iscrizione si indichi anche quale data si preferisce.**

*Convocazione:*  
Ogni partecipante riceverà un invito personale.

## Kurs 501

**Turnberaterkurs 2002**

*Region:*  
Ganzer Kanton

*Kurspflicht:*  
SEC/SAP Moesano. Alle Turnberaterinnen und Turnberater.

*Leitung:*  
Sonia Plozza, Talgasse 3, 7250 Klosters  
Christina Wehrli, Ruchenbergstrasse 25,  
7000 Chur (Bereich Orientierungslauf)

*Zeit:*  
3./4. September 2002  
3. September, 13.30 – 17.00 Uhr  
4. September, 08.00 – 12.00 Uhr und  
13.30 – 16.30 Uhr

*Ort:*  
Lenzerheide

*Kursziel:*

- Einen Orientierungslauf auf der Schulhauskarte selber planen und durchführen können
- J+S-Coachausbildung

*Kursinhalt:*

- Was ist sCOOL und was bietet sCOOL?
- Kennenlernen des Lehrmittels sCOOL und der sCOOL Werkstatt
- fächerübergreifender Unterricht Kartenkunde / Sport in der Praxis
- Verschied. OL-Trainingsformen kennenlernen
- Bahnlegung auf Schulhauskarten
- Planung und Durchführung eines grösseren OL-Anlasses auf der Schulhauskarte
- Evtl. 1:1-Lektionen für den Sportunterricht vor dem Hintergrund der neuen Lehrmittelreihe Sporterziehung
- Vorbereitung auf die Aufgaben als J+S-Schulcoach gemäss den Weisungen «J+S-Schulsport». (Drehscheibe der Schule in Sachen J+S: Organisation, Koordination und Administration von J+S-Angeboten, Bindeglied zwischen Schule und J+S-Amt sowie Schule und Vereinen etc.)

*Kurskosten:*  
Fr. --

*Aufgebot:*  
Die Turnberaterinnen und Turnberater erhalten vom Sportamt eine Kurseinladung mit allen notwendigen Unterlagen.